



**EUROPEISKA  
UNIONENS RÅD**

**Bryssel den 1 februari 2010  
(OR. en)**

**5304/10**

**Interinstitutionellt ärende:  
2009/0187 (NLE)**

**JAI 33  
USA 7  
RELEX 31  
DATAPROTECT 5**

**RÄTTSAKTER OCH ANDRA INSTRUMENT**

---

Ärende: RÅDETS BESLUT om ingående av avtalet mellan Europeiska unionen och Amerikas förenta stater om lufttrafikföretags behandling av passageraruppgifter (PNR) och överföring av dessa till Förenta staternas Department of Homeland Security (DHS) (2007 års PNR avtal)

---

# RÅDETS BESLUT

av den

**om ingående av avtalet mellan  
Europeiska unionen och Amerikas förenta stater om  
lufttrafikföretags behandling av passageraruppgifter (PNR) och  
överföring av dessa till Förenta staternas Department of Homeland Security (DHS)  
(2007 års PNR-avtal)**

EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR ANTAGIT DETTA BESLUT

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktionssätt, särskilt artiklarna 82.1d och 87.2a jämförda med artikel 218.6a,

med beaktande av Europeiska kommissionens förslag,

med beaktande av Europaparlamentets godkännande<sup>1</sup>, och

---

<sup>1</sup> EUT C ....

av följande skäl:

- (1) Den 22 februari 2007 bemyndigade rådet ordförandeskapet, biträtt av kommissionen, att inleda förhandlingar om ett långtidsavtal mellan Europeiska unionen och Förenta staterna om lufttrafikföretags behandling av passageraruppgifter (PNR) och överföring av dessa till Förenta staternas Department of Homeland Security.
- (2) I enlighet med rådets beslut 2007/551/Gusp/RIF av den 23 juli 2007<sup>1</sup> undertecknades avtalet mellan Europeiska unionen och Förenta staterna om lufttrafikföretags behandling av passageraruppgifter (PNR) och överföring av dessa till Förenta staternas Department of Homeland Security (nedan kallat *avtalet*) den 23 och 26 juli 2007, med förbehåll för att det ingås.

---

<sup>1</sup> EUT L 204, 4.8.2007, s. 16.

- (3) Avtalet har, i enlighet med punkt 9, tillämpats provisoriskt från och med dagen för undertecknandet.
- (4) Avtalet har ännu inte ingåtts. I och med att Lissabonfördraget trädde i kraft den 1 december 2009 regleras de förfaranden som ska följas av unionen för att ingå avtalet i artikel 218 i fördraget om Europeiska unionens funktionssätt.
- (5) Avtalet bör godkännas.
- (6) [I enlighet med artikel 3 i protokollet om Förenade kungarikets och Irlands ställning med avseende på området med frihet, säkerhet och rättvisa, fogat till fördraget om Europeiska unionen och fördraget om Europeiska unionens funktionssätt, har dessa medlemsstater meddelat att de önskar delta i antagandet och tillämpningen av detta beslut.]
- (7) I enlighet med artiklarna 1 och 2 i protokollet om Danmarks ställning, fogat till fördraget om Europeiska unionen och fördraget om Europeiska gemenskapens funktionssätt, deltar Danmark inte i antagandet av detta beslut och avtalet är inte bindande för eller tillämpligt på Danmark.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

### *Artikel 1*

Avtalet mellan Europeiska unionen och Amerikas förenta stater om lufttrafikföretags behandling av passageraruppgifter (PNR) och överföring av dessa till Förenta staternas Department of Homeland Security (DHS) samt den åtföljande skrivelsen från DHS, jämte svarsskrivelsen på denna från unionen<sup>1</sup>, godkänns härmed på unionens vägnar.

### *Artikel 2*

Rådets ordförande bemyndigas att utse den eller de personer som ska ha rätt att på unionens vägnar med för unionen bindande verkan lämna den underrättelse som föreskrivs i punkt 9 i avtalet<sup>2</sup>.

---

<sup>1</sup> EUT L 204, 4.8.2007, s. 16.

<sup>2</sup> Datum för avtalets ikraftträdande kommer att offentliggöras i *Europeiska unionens officiella tidning*.

*Artikel 3*

Detta beslut träder i kraft samma dag som det antas.

*Artikel 4*

Detta beslut ska offentliggöras i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Utfärdat i Bryssel den

*På rådets vägnar*

*Ordförande*

---